

PENSYJA (20) *sb f*

-i- (12), -ii- (6), -y- (2).

e *jasne*.

sg G pensyjéj (5). ◇ A pensyją (4). ◇ I pensyją (1). ◇ pl N pensyj(e) [*zapis: -ae, -ę*] (3). ◇ G pensyj (3). ◇ A pensyj(e) [*zapis: -ę*] (2). ◇ I pensyjami (1). ◇ L pensyjach (1).

Sł stp, Cn brak, Linde XVIII w.

Stale uposażenie, dochód osób duchownych; pensio JanStat [pensio – czynsz BartBydg; - zapłata, czynszowanie, czynsz, lichwa Mącz 288a; czynsz, zapłata Calep; czynsz, płat od czego komukolwiek; czynsz prywatny, płat czynszowy od czego – pensio Cn] (20) : Ale xyądz oborski the pensią ma dobrovolnie miecz ZapWar 1550 nr 2665; Téż obaczywáiąc ciężkie [...] Królestwá nálezego y Rzeczypópolitéy szkody/ które z zachowania beneficyj zá żywotá pólsefesorá nie dawno wymyślónego/ y z penliiéy/ która bywa dawána ofobóm/ nie w tym królestwie zrodzonym/ y nie tu miełzkájącym [...] SarnStat 178; áby [przełożeni duchowni] godné ludzi ná fwé mieyfcá poftánowali/ álbo penlią iáką vczciwą zá władzą przełożónego fobie zoftáwili SarnStat 1098, 176, 177 żp, 180, 194, 922, 923 [2 r.], 924 [2 r.].

pensyją czego (1): Penfiae dóbr Duchownych SarnStat 1310.

pensyja z czego (2): czo pan Viernosz pocziągnął w prawo przeth Iego Krolewską Mcz. [...] xyedza oborskiego okolo tego yako by on miał iego plebana w pravo pocziągacz prawem kortyzanskym o pensią s plebaniy iego plebana w Kuphlewie ZapWar 1550 nr 2665; SarnStat 194.

W połączeniach szeregowych (2): którzyby lifty iákie przerzeczonym Conſtitutiam nálezym przeciwné ofobam obcym álbo tutecznym/ [...] y referwácie dożywotné z penliámi/ z prowizyámi/ y z procefsy przynořili SarnStat 924, 194.

W charakterystycznych połączeniach: pensyją mieć, odkupować, taić (2); pensyja zakryta; odjęcie pensyjej; pod tytułem pensyjej (2).

Wyrażenia: »niezapłacenie pensyjej« = non solutio pensionum JanStat (2): którzyby monitię/ cenfury/ álbo vbliżenia y fequeftry dla niezapłacenia penliy od kogóźkolwiek dáných dopułczáli SarnStat 924, 194.

»pensyja roczna« (1): A żeby żaden z poddáných nálezých [...] álbo vprofzoną zá żywotá pólsefesorowého referwácią nowo wynálezioną/ álbo pod penfją iáką roczną [sub aliqua pensione annua JanStat 198] [...] przyiąć [beneficyjum] [...] nieřmiał SarnStat 923.

JDok